



Summer Festival 2004

KLAKSVÍK 12., 13., 14., 15. AUGUST 2004

SKRÁIN

Vágsbøur
Kl. 15.00 Trølla Pætur og Angela
Kl. 15.45 Steinbjørn Jacobsen, borgarstjóri setir Summar Festivalin

Kl. 16.00 Credo
Kl. 17.00 Týr
Kl. 18.15 Hjarnar
Kl. 19.30 Frændur
Kl. 21.00 Ken Hensley (UK)
Kl. 22.30 Ólavur Presley and his Dirty Rag Rags
Kl. 23.30 Boney M (D)

Sparikassapallurin

Kl. 16.30 Brandur Enni
Kl. 17.45 Petsi Tvørfoss
Kl. 19.00 Guðrun Sólja Jacobsen
Kl. 20.20 Hanus G. Johansen
Kl. 22.00 Johan í Kollafirði



Ken Hensley
maðurin aftanfyrir Uriah Heep

KEN HENSLEY • BONEY M • FRÆNDUR HANS INGE FAGERVIK • KJELL SAMUELSON HANUS G. JOHANSEN • GUNNAR MIKKELSEN

ÓLAVUR PRESTLEY & HIS DIRTY RAG RAGS • HJARNAR GUÐRUN SÓLJA JACOBSEN • TÝR • PÆTUR VÍÐ KELDUR ARNFRÍÐ LÜTZEN • PETSÍ TVØRFOSS • DJ COOL • BRANDUR ENNI • TRØLLA PÆTUR & ANGELA • TERJI RASMUSSEN • ELTON JOHN JAM • SHOWMENN • TORKIL MØRKØRE • CREDO • SIGRÍD RASMUSSEN & GUNNAR GUTTESSEN • JOHAN Í KOLLA FIRÐI

www.summarfestivalur.fo

Festivalradio á Rás 2
hvønn hósdag kl. 17.00

DÚGVAN siglir eykatúr leygar- kvöldið 14. august kl. 01.15 og sunnukvöldið kl. 23.00.

BUSSAMBAND verður úr Leirvík til Havnar og í Eysturoyanna.

TJALDPLÁSS úti í Grøv kann bíleggjast á Norðoya Kun- ningarstovu, tlf. 456 939

ATGONGUMERKI fáast í for- sølu á øllum Shell-støðum kring landið og á Kunningar- stovuni í Havn.

Leggja leiðingar millum Gadd og Heygar

Nes kommuna selir grundøkini í útstykkingini millum Gadd og Heygarnar fyri 160 krónur fyri fermeturin

ÚTSTYKKING

Vilmund Jacobsen
vilmund@sosialurin.fo

Arbeitt verður nú við at leggja leiðingar í vegafør- ingina millum Gadd og Heygarnar, sum er nýggja útstykkingarøkið í komm- ununi.

Hesin parturin av arbeið- inum fer at kosta umleið eina miljón krónur, tá ið ar- beðið verður liðugt seinni í summer.

Súni í Hjøllum, formaður



– Áhugi er serliga fyri at byggja á økinum inn móti Heygunum, sigur Súni í Hjøllum, formaður í teknisku nevnd

Mynd: Vilmund Jacobsen

í teknisku nevnd hjá Nes kommunu, sigur, at komm- unan hevur gjørt fyrbils semju við eigararnar.

– Grundøkir eru matrik- ulerað og tey, sum hava áhuga fyri at byggja, kunnu byrja longu í summer.

Nes kommuna selir grundøkini í hesi útstyk- kingini fyri 160 krónur fyri fermeturin.

Súni í Hjøllum sigur, at áhugi serliga er fyri at

byggja á økinum inn móti Heygunum.

Í lötuni verða nøkur hús bygd fram við vegnum inn Undir Nesið á Toftum.

Eitt átroðkandi mál verður nú loyst

Borgarar á Nesi og Nes kommuna hava í mong ár roynt at fáa Landsverk at raðfesta vegastrekið frá Nes kirkju og eystureftir. Umsiðir verða neyðugu ábøturnar nú gjørdar



– Tað hevur tikið óvanliga langa tíð at fáa gongd á hetta mál, sigur Súni í Hjøllum, formaður í teknisku nevnd í Nes kommunu

Mynd: Vilmund Jacobsen

Formaðurin í teknisku nevnd í Nes kommunu, Súni í Hjøllum, sigur, at nú er langt um leingi farið undir at breiðka landsvegin frá Nes kirkju og eystur- eftir.

– Bæði borgarar á Nesi og Nes kommuna hava í mong ár roynt at fáa Landsverk at raðfesta hetta vegastrekið.

Súni ásannar tó, at tað hevur tikið óvanliga langa tíð at fáa gongd á hetta mál.

– Vit kunnu tó bert fegnast um, at tað umsiðir eydnaðist at fáa gongd á hetta átroðkandi mál, sum leingi hevur kravt ábøtur.

Hann sigur, at hetta arbeiðið kemur at kosta kommununi einar 500.000 krónur.

– Tað verður Landsverk, sum kemur at bera tann stóra kostnaðin av hesum arbeiði, sigur Súni í Hjøll- um.

Dýpa bátahavnina í Oyrinum á Toftum

– Arbeiðið fer helst at kosta einar tvær miljónir krónur, sigur formaðurin í teknisku nevnd, Súni í Hjøllum

DÝPA HAVNINA

Vilmund Jacobsen
vilmund@sosialurin.fo

Í lötuni verður ytsti hylurin í bátahavnini í Oyrinum dýptur.

Súni í Hjøllum, formaður teknisku nevnd í Nes kommunu, sigur, at dýpt verður soleiðis, at allur hyl- urin fer at hava eitt dýpi á 4 metrar. Kommunan hevur eisini keypt brýr frá einum alibrúki at leggja út eyst- arumegin í havnini.

– Við hesum arbeiði verður møgulegt hjá teim- um størri deksförum at nýta hylin, og harvið verður eisini betri pláss í hylin- um undir Fiskamarknað- inum.

Súni sigur, at grótið, sum verður tikið upp, verður brúkt til at leingja grótgard- in vestanfyrir bátahylin.

Hann visir á, at samlaða arbeiðið fer at kosta einar tvær miljónir krónur, tá ið tað er liðugt.

Tað er felagið, Sea Star, sum hevur fingið hetta ar- beiðið at gera.

Súni í Hjøllum fegnast um, at umstøðurnar í báta- havnini í Oyrinum nú verða uppafur betur.



Ytsti hylurin í bátahavnini í Oyrinum verður nú dýptur, og brúgar verða lagdar út eystarumegin

Mynd: Vilmund Jacobsen

Býarætlan og byggireglugerð

– Tað verður eitt stórt framstig fyri borgararnar og kommununa annars at fáa eina býarætlan og eina byggireglugerð, sigur Súni í Hjøllum

BÝARÆTLAN

Vilmund Jacobsen
vilmund@sosialurin.fo

Seinastu tvey árinu hevur Nes kommuna arbeitt við at fáa eina góðkenda býar- ætlan fyri alla kommun- una. Tað er Fugl-arkitekt-

ar í Klaksvík, sum hava hjálpt teknisku nevnd við hesum arbeiði.

Súni í Hjøllum sigur, at talan er um eitt stórt og drúgt arbeiði.

– Um ársskiiftið varð arbeiðið liðugt. Úrslitið lá alment frammi til við-

merkingar, áðrenn bygda- ráðið so aftur skuldi við- gera málið. Vit finga fleiri viðmerkingar, sum vit hava viðgjørt. Beint eftir summerfrítíðina skulu vit taka endaliga støðu.

Formaðurin í teknisku nevnd væntar, at málið

verður sent landsstýrinum til góðkenningar eina ferð í september.

– Tað verður eitt stórt framstig fyri borgararnar og kommununa annars at fáa eina býarætlan og eina byggireglugerð. Nú fara fólk at vita, hvat tey kunnu

vænta, og hvat tey kunnu halda seg til, tá um bygg- ing ræður, sigur Súni í Hjøllum.

FØROYA TELE T



KJØLBRO HEILSØLA

Havudsstuðul

NORÐOYA SPARIKASSI

ATLANTIC AIRWAYS

Sosialurin



Føroya Bjør